

# 工商日報

中華民國僑務委員會登記證台教新字第壹零號

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS  
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG  
電話：二一七九  
電報掛號：KONG 2079

印承及印督  
司公限有報日商工  
社  
號三十四中環德輔道中  
電話：二一七九  
電報掛號：KONG 2079  
每份零售二仙

## 我空軍昨在溫州灣外炸沉中共軍砲艇

## 炸沉中共軍砲艇

### 中共又揚言五月進攻各島嶼 金門馬祖沿綫日來仍屬沉寂

【中央社訊】我空軍昨日在溫州灣外炸沉中共軍砲艇一艘，我機損失一架。據悉：我機於昨日午後二時，在溫州灣外發現中共軍砲艇一艘，即行開火，命中三發，該艇隨即沉沒。我機在返航途中，被中共軍砲艇發射之導彈擊中，起火燃燒，遂即墜海。我機上兩名機員，幸經及時跳傘，被附近漁船撈獲，現正接受治療中。此係我空軍自成立以來，首次在溫州灣外擊沉中共軍砲艇，顯示我空軍戰鬥力之增強。

## 阿魯巴油輪將抵錫蘭

## 船員已提出通知 決不駛往中共區

### 所載運燃料油可能售予菲律賓

【中央社訊】阿魯巴油輪（ALUBA）原定於昨日抵達錫蘭，但該輪船員已提出通知，決不駛往中共區。據悉：該輪船係由荷蘭政府徵用，載運燃料油，原定於昨日抵達錫蘭，再由錫蘭轉往菲律賓。但該輪船員在抵達錫蘭後，發現該輪船將駛往中共區，遂即提出通知，決不駛往中共區。該輪船現正停泊在錫蘭港口，等待進一步指示。

## 阿魯巴油輪上船員 拒絕渡過麻六甲海峽

### 拒絕渡過麻六甲海峽

【中央社訊】阿魯巴油輪（ALUBA）船員拒絕渡過麻六甲海峽，該輪現正停泊在麻六甲港口。據悉：該輪船員在抵達麻六甲後，發現該輪船將駛往中共區，遂即拒絕渡過麻六甲海峽。該輪船現正停泊在麻六甲港口，等待進一步指示。

## 對華新文件 美決定發表

### 十冊中首冊已在排印中

【中央社訊】美國政府決定發表對華新文件，十冊中首冊已在排印中。據悉：美國政府決定發表對華新文件，共計十冊，首冊已在排印中。該文件係根據美國政府與中國政府於一九四五年簽署之《開羅宣言》及《波茨坦公告》所制定，旨在明確美國對華政策。該文件之發表，將對美國對華政策產生重大影響。

## 美航艦兩艘 由南中國海 駛返馬尼刺

### 駛返馬尼刺

【中央社訊】美國海軍兩艘航艦，由南中國海駛返馬尼刺。據悉：該兩艘航艦係由美國海軍第七艦隊所屬，於昨日由南中國海駛返馬尼刺。該兩艘航艦在返航途中，曾與中共軍機發生多次遭遇，但均平安無事。該兩艘航艦現正停泊在馬尼刺港口，等待進一步指示。

## 戰時各會議紀錄 美決定全部公佈

### 美決定全部公佈

【中央社訊】美國政府決定全部公佈戰時各會議紀錄。據悉：美國政府決定全部公佈戰時各會議紀錄，包括戰時各會議之時間、地點、出席人員、討論事項及決議等。該紀錄之公佈，將有助於公眾了解戰時各會議之真實情況，並對美國政府之戰時政策產生重大影響。

## 英反對美公佈 戰時秘密紀錄

### 包括波茨坦德黑蘭會議 在二年内公佈 全部秘密紀錄

【中央社訊】英國政府反對美國公佈戰時秘密紀錄，包括波茨坦德黑蘭會議之紀錄。據悉：英國政府認為，美國公佈戰時秘密紀錄，將損害英國之聲譽，並對英國之戰時政策產生重大影響。英國政府已表示，將採取一切必要措施，以阻止美國公佈戰時秘密紀錄。英國政府並表示，將在二年内公佈全部秘密紀錄。

## 公佈波茨坦德黑蘭會議 英認為時間不宜

### 英認為時間不宜

【中央社訊】英國政府認為，公佈波茨坦德黑蘭會議之紀錄，時間不宜。據悉：英國政府認為，公佈波茨坦德黑蘭會議之紀錄，將損害英國之聲譽，並對英國之戰時政策產生重大影響。英國政府已表示，將採取一切必要措施，以阻止美國公佈波茨坦德黑蘭會議之紀錄。英國政府並表示，將在二年内公佈全部秘密紀錄。

## 促蘇聯參加對日作戰 乃美國估計錯誤

### 謂關東軍精銳已在菲被摧毀

【中央社訊】美國政府促蘇聯參加對日作戰，乃美國估計錯誤。據悉：美國政府認為，蘇聯參加對日作戰，將有助於美國對日作戰。但美國政府之估計，實屬錯誤。據悉：關東軍之精銳，已在菲律賓被摧毀，蘇聯參加對日作戰，將無所裨益。美國政府應重新估計對日作戰之形勢，並採取更合理之對日政策。

## 胃腸斯靈

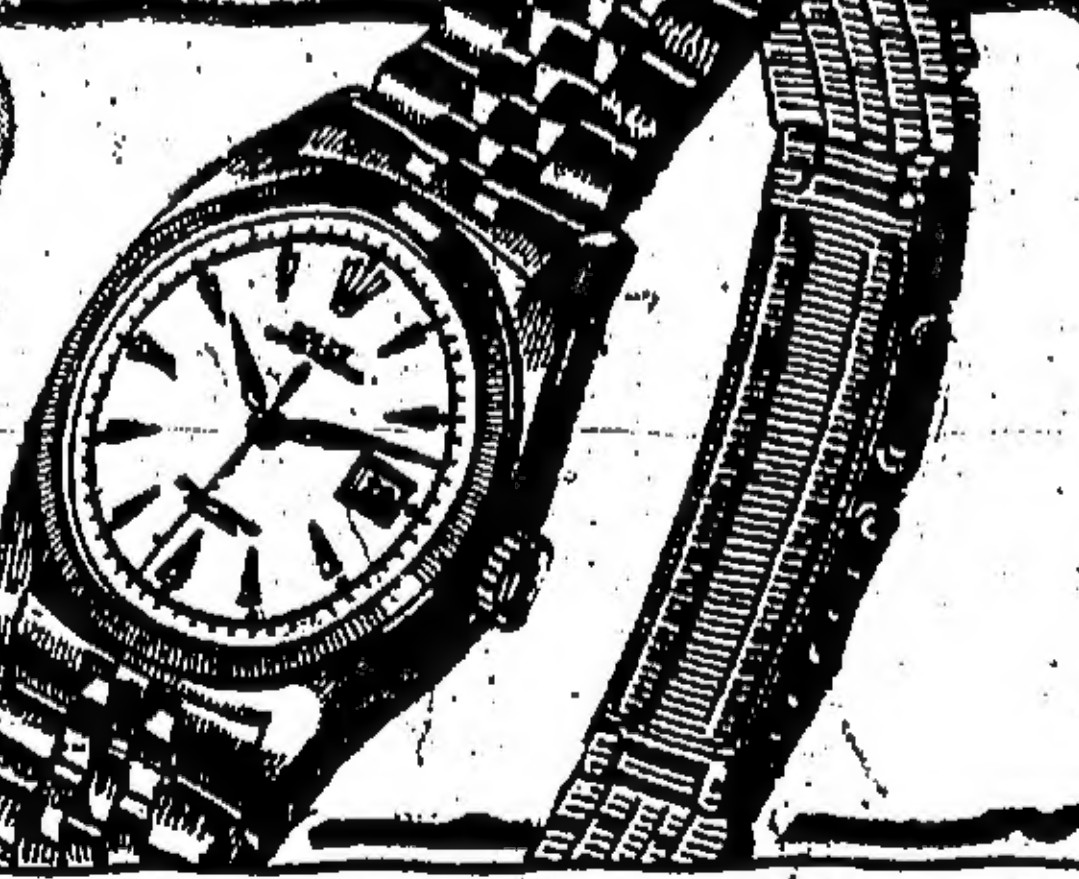
PEPTULCEREM  
此藥能治癒各種胃病，如胃酸過多、胃酸不足、胃潰瘍、胃下垂等。該藥之功效顯著，且無副作用，為胃病患者之良藥。

根本治療 可免復發  
胃腸斯靈之功效，在於能治癒胃病之根本原因，而非僅治其症狀。因此，服用該藥後，胃病將不再復發。該藥之功效，已得到醫學界之廣泛認可，為胃病患者之首選藥物。

## 勞力士

自動上鍊 日曆 防水 防震 防磁

ROLEX 高貴仕女之寵



## 大華飯店

### 為顧客忠誠服務 獻貢合綜大盛

大華飯店為顧客忠誠服務，提供多種美食及服務。歡迎各界人士光臨。

### 下午茶座

點心 咖啡 茶點 歡迎光臨

### 香港政府公告

為聘請公務員事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

### 農林漁業管理處佈告

為設法辦理市區大隻注射及發牌事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

### 高射炮演習佈告

為佈告事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

### 嘉華銀行有限公司派息廣告

為佈告事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

### 拍賣樹皮黑粉瀝青外車馬具煙廣告

為佈告事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

### 廣州市元錫巷同善堂啟事

為佈告事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

### 葉柏衡代七痔瘻

為佈告事  
一、五五五年三月二十日  
二、五五五年三月二十日  
三、五五五年三月二十日

# 英國會人士盛傳 邱吉爾可能下月退休

## 艾登將繼任首相職務

### 邱吉爾善佈疑陣政界對此難捉摸

#### 艾登如任首相今秋將舉行大選

【倫敦十九日電】英國首相邱吉爾將於下月引退之傳聞，今日在倫敦政界引起極大震動。據悉，邱氏之引退，係因其在戰時之勞績，已達極點，且其健康狀況，亦漸趨衰弱。故其將於下月，正式宣佈退休。其後之首相職務，將由艾登繼任。艾登之繼任，將使英國政界，進入一個新時期。艾登之政治手腕，較之邱氏，更為老練。其在戰時，曾擔任過重要職務。其繼任首相，將使英國之政策，更為穩健。政界對此，雖有疑慮，但亦多表支持。艾登如任首相，今秋將舉行大選。屆時，艾登將面臨極大之挑戰。其能否勝任，將決定英國之未來。

# 美保証在澳北部 決維持強大軍力

## 美澳聯合會議完畢

### 澳總理已獲知美對台政策

#### 中共如再侵臺此策極有妙用

【華盛頓十九日電】美澳聯合會議，今日圓滿結束。會議期間，美澳兩國領袖，就共同關心之問題，進行了廣泛之交換意見。會議之主要成果，在於美澳兩國，就維持在澳北部之強大軍力，達成一致之協議。美政府表示，將繼續在澳北部，維持其強大之海軍力量，以保衛其利益。澳政府則表示，將全力配合美國之行動，並加強其在南部之防禦。此外，澳總理亦獲知美對台政策。據悉，美政府對中共之侵臺行為，表示極大之關注。美政府將採取一切必要之措施，以保衛台灣之安全。此項政策，將使中共如再侵臺，此策極有妙用。

# 第二屆鳩山內閣 昨晨已正式組成

## 鳩山聲言要採取「和平外交」

### 妄想調整對中共與蘇聯關係

【東京十九日電】日本第二屆鳩山內閣，今日正式組成。鳩山首相在組閣後之首次演說中，聲言將採取「和平外交」政策。其聲稱，日本將致力於與各國建立友好關係，並尋求與中共及蘇聯之和平解決。此項聲言，引起國際社會之廣泛關注。分析家認為，鳩山之此項聲言，係其妄圖調整對中共與蘇聯之關係。其目的在於，使日本在國際上，處於更有利之地位。然而，此項聲言，亦引起中共及蘇聯之警惕。其認為，日本之此項聲言，係其陰謀之表現。其將採取一切必要之措施，以保衛其利益。

# 英法義比荷及西德 準備聯同美國

## 增加援助亞洲

### 對日友好關係將受到損傷

【華盛頓十九日電】美國政府今日宣佈，將與英法義比荷及西德等國，聯同採取行動，以援助亞洲之和平。此項行動，將使美國在亞洲之地位，更為穩固。同時，此項行動，亦將使日本之地位，受到嚴重之損傷。日本之侵略行為，已引起國際社會之強烈譴責。其侵略行為，已使亞洲之和平，受到嚴重之威脅。美國政府之此項行動，將使日本之侵略行為，受到更有力之打擊。其將使日本之侵略行為，受到更有力之打擊。其將使日本之侵略行為，受到更有力之打擊。

# 美未派戰艦空軍 駐紮土耳其境內

## 美對土關係將受影響

### 美對土關係將受影響

【華盛頓十九日電】美國政府今日宣佈，將不會派遣戰艦及空軍，駐紮於土耳其境內。此項決定，將使美對土關係，受到一定之影響。土耳其政府對此表示理解，並表示將繼續與美國保持友好關係。土耳其政府認為，美國之此項決定，係其尊重土耳其之主權之表現。其將繼續與美國保持友好關係，並尋求與美國之合作。此項決定，亦將使美對土關係，受到一定之影響。其將使美對土關係，受到一定之影響。其將使美對土關係，受到一定之影響。

# 法德將與西德 商對蘇聯會議問題

## 美英法將與西德

### 美英法將與西德

【巴黎十九日電】法國、德國及西德政府，今日就對蘇聯會議問題，進行了廣泛之交換意見。各方均表示，將致力於解決蘇聯問題，並尋求與蘇聯之和平解決。此項聲言，引起國際社會之廣泛關注。分析家認為，此項聲言，係各方妄圖調整對蘇聯之關係。其目的在於，使各方在國際上，處於更有利之地位。然而，此項聲言，亦引起蘇聯之警惕。其認為，各方之此項聲言，係其陰謀之表現。其將採取一切必要之措施，以保衛其利益。

# 鐵幕國家對性慾的放縱

## 共黨操縱青年的策

### 共黨操縱青年的策

【倫敦十九日電】據此間消息，鐵幕國家之青年，正受到共黨之嚴重操縱。共黨利用其宣傳手段，使青年對性慾之放縱，產生極大之興趣。此項行為，將使青年之身心，受到嚴重之損害。共黨之此項行為，係其陰謀之表現。其目的在於，使青年在國際上，處於更有利之地位。然而，此項行為，亦引起國際社會之警惕。其認為，共黨之此項行為，係其陰謀之表現。其將採取一切必要之措施，以保衛其利益。

# 台造船舞弊案 已交法院查辦

## 台造船舞弊案

### 台造船舞弊案

【台北十九日電】台灣造船舞弊案，今日已由法院正式立案查辦。此案涉及金額龐大，引起社會之廣泛關注。法院表示，將全力調查此案，並追究相關人員之法律責任。此案之發生，將使台灣之造船業，受到嚴重之打擊。其將使台灣之造船業，受到嚴重之打擊。其將使台灣之造船業，受到嚴重之打擊。

# 南韓送出最後通牒 中立國共黨代表 須立即離開韓國

## 否則韓國政府將予以驅逐

### 否則韓國政府將予以驅逐

【漢城十九日電】韓國政府今日向南韓之共黨代表，送出最後通牒。政府要求共黨代表，必須立即離開韓國。否則，政府將予以驅逐。此項通牒，引起國際社會之廣泛關注。分析家認為，此項通牒，係政府妄圖調整對共黨之關係。其目的在於，使政府在國際上，處於更有利之地位。然而，此項通牒，亦引起共黨之警惕。其認為，政府之此項通牒，係其陰謀之表現。其將採取一切必要之措施，以保衛其利益。



（上）伯行譯

鐵幕國家對性慾的放縱，共黨操縱青年的策。此項行為，將使青年之身心，受到嚴重之損害。共黨之此項行為，係其陰謀之表現。其目的在於，使青年在國際上，處於更有利之地位。然而，此項行為，亦引起國際社會之警惕。其認為，共黨之此項行為，係其陰謀之表現。其將採取一切必要之措施，以保衛其利益。

這是民主與紀綱的最大考驗！

我們雖然一方面是有無限憧憬的民主自由，今天在台北公開講了。過去，我們也曾見過有類似的場面，但多數是不能暢所欲言，多數是由政府機關教訓過去，也許是，放過老虎不打算拍蒼蠅，甚至連蒼蠅也拍不清。所以，一般的感想，這所謂「民主」也者，不發誓要裝飾，真真假假，未敢斷言。現在，可不同了，我們十二分希望這一次事件，更証明了中国民主運動的跨進一步。南京時代已經過去了，由南京帶到台灣的垃圾，由此不會再保留的吧？因此，在我們看來，這次胡光燠事件，我們所見到好的方面，多於壞的方面。我們知道，自由中國雖然經過五年的多苦難，雖然有着一批不少的勞力，但仍仍然不能有一時未能清濟的權輿因案存在的，祇要他們能夠時刻不懈，認真檢討事端，則政府不能防範進中的督責，而後，對於我們人民建立進道，對於政府不從民進中的督責，而後，對於政府的期望信任，也一樣熱烈的。這一點，深望政府當局們能以最大的勇氣，接受人民這一個最大的誠意！

土地，近亦種植

[illegible]

木工業生產陷停頓

但中其木材公司一則大量積  
且任令水浸雨淋日晒蟲

：因去年穀歉稻根工  
作做得不好，春季澆  
水浸田除螟，因天旱  
澆水旺，部分地區就  
無稻，多冒「豐收」  
人，且將年齡十  
至廿四歲之壯丁  
三十餘名，押解  
犯人夫車區充

中共藉口「支援前線」，征調一空，公私醫院設備亦調集廣州。廣州

惠陽海  
州來客稱：惠  
城趙共軍師部。  
友，其餘仍懸國  
旗，已盡焚。由  
此可知中其欺騙  
民衆手法。誠不值  
者一笑。按石壩、石  
羅大園，位於東江下  
游之右岸，機時東莞  
縣於二月底已發現

雲沿海中「檢査站」

在石 成基結核，粉粉採用  
舊式水車車水灌田，  
情形極為狼狽云云。

由駐在地憲兵管理，  
除砲臺及法防射針  
之外，拒絕診治病人。

承製美援登陸艇一百艘  
這二月止僅製成十六艘

其經過情形，已略報導，荒蕪的是  
幾乎全無，有國貨公司貨物而美軍顧問團

【本報專訊】汕頭、揭陽、普寧、惠來四縣，因受颱風影響，連日暴雨，各處水災頻傳。據悉，揭陽縣於三月一日發現，惠來縣亦於同日發現，揭陽縣已達百分之三十，各地秧田均被現壞及崩壞云。

此外，揭陽縣內亦有水道多條，即可吸取河水灌注田畝，中溪、海江、水河、內等區，亦曾發生水災。

共 壓

據消息：中共「汕頭邊防局」這加緊執行鎮海海  
岸一、二、三月間，前接在梅東縣附近、揭陽、惠來、赤石  
等處，因而使他獲得了美方軍援的一筆大生  
產，而小規模木材三來板并沒有半點造假的  
一個小規模木材三來板，竟敢按着美方的造  
的，售價極大造小即空國號，一百幾十。因受  
於取得巨款，他竟不顧自己工廠一點造假的  
虛名，售價極大造小即空國號，一百幾十。因受

設田命令，號召各地  
必須加派民夫除蟲工  
作，據指出，蟲害發  
生常因此而發生災禍  
，如潮汕地區前年即  
曾「疫」，於去年二  
月間派工役師李耀敷  
赴該區，征集民工四  
萬餘人，重施石工，  
石灘大園利水工程時  
，遭風、搶勝，  
蘇、港口沿海各  
安順，派「公安  
站兵隊，以「山  
，因此妨礙修築

陸豐縣金剛、碣石、大安、鎮東、聯安及海陽縣平海等處均設「邊防對鎖偵檢站」，每站均由「廣東省公署」一護送守，執行其沿海海防對鎖偵檢。而各該站之駐守人員，雖係任意選擇漁民、民衆及往來船艙客，須行發生。並嚴禁「邊浪漫游對鎖偵檢在法」。因

說情都沒有，而且美方預定先放回手印堂劉威倫，在七百萬元的首領先借款到期之後，他已無照合同的規定，到今年二月終了，交出的登陸艇，只有十六艘，實際上他所送的登陸艇，并不是他的「獨子木做」的所製造，而是由他轉包給別人去做，他坐

[illegible]

中聞劉劉厚利。他覺艱以要幻術的手法，  
適有某軍閥，這個人員得他一手高明，  
若他有關方面之有力，便替他「一躍而  
升」的辦法是不易得過的。據說胡恆賓與  
他公交甚密，非他人所及，因而而得，  
「一躍而升」之說，各報也無不贊成。

內天無九亭，無雨水。(四)

迅速須買來接運發生紅的訂單時，該公司還沒有造船廠的設備，差幾打單後，才由該公司的製造三合板的工廠擴建造船設備，當時就賣運拖舟，正在購備商處，想不到這次立法

「優待」

# 財巨案

罕見

說這胡姓法說是在出之於當事人的種種銀行則未見動作。結果法院判決他破產來既不執行反而收回成命。到了地，就該不知他再有新來往才是，公家的太監生事，還是發由他來做，

自再乘一大史乘與列特以事目為據

引致各界人士的不滿和批評。

在政府官員「羈縻」下，將被詐騙一百餘萬美元

對馬國駐台合法利得

「馬年也下因這起事件有關軍事而重下受

## 分文不還

此案所提出的事實是這樣的：胡適經胡光燾來台之後，即與吳國楨時准從合興銀行

胡宗南逃往國外，約於一月之內，不願在國內步政府後塵，仍然想一躍千里，最後到了滇越邊界，政府當局遂發生疑慮，但政府官員和美援的實際負責人，反而爲他將總統「合法」了事的辦法，計劃以宣告破產或將他的工廠交給政府，作爲一了百了。至於他已驅走的一百一十萬，則由美國政府，一次收買，

「獲得」，且均保運至當時  
 美元（其借款手續和條件，  
 與民銀行不同，借了美金  
 五萬，經中央信託局轉給先  
 知國防部的國防工程處，  
 該工程處以爲該款還了，  
 所以慷慨地退回了。可是，  
 把那款領去了，國防部工  
 程處人員，  
 受了處分。  
 到了比後幾週，政府該注  
 意了。

郭緊要說：「這樁的巨案，政府從沒有認真在辦過一次。有時越不得已，須作『官費文章』時，祇是作了掩飾當事人作減輕他的責任的案牘工作而已。」而且還要幫助他在政務廳的案牘工作。

三十三美元，他已算作他的「合計和特」

什麼？！更何況那裏有錢呢？

這，哈爾濱軍工工程之部，總工程師劉劍閣之這一方案我們是否同意以俄國的放款附隨之。這一方案我們是否同意以俄國的放款附隨之。我們消除歐戰的放款——政府方面亦極重要，並將於本週五立法院會中報告答復（據此亦是極重要）

不

還，有利的事還是儘量給他去做，還向美軍顧問團吹噓，曰之變機七百多萬生靈又交給給。(本報編譯者按：這就對中國人說一百個億要國泰安樂公司一筆大生意。當去年三月間該公司在立法院院前——胡的借款已經

要替他  
發財，任其  
關子東家又關了西家  
關了政府關又關了美商關，由路接關到海關，等到他財務上達到國外之後，我們的官員還要替他想辦法叫他作「合法」的商人，作個不了了之的處置。」

按：急務院院長的答覆，可見日本報章版（取訊）。據說陳誠副總統亦曾各有關機關在法辦。將來是否真正有嚴密查檢不了之計？只有等待將來事實實證了。（三月十五日黃銘岳）

[illegible]



收買店投得擬鋸開作廢鐵  
不知筒內尚有氣氣致肇禍

[illegible]

音樂賽第二天

朗誦詩與大合唱

[illegible]

在韓作戰時死傷逾百人

[illegible]

學杯國國主

戴維斯教授等百餘人前往考古

專家不斷發掘，現估計在二千年前便有人聚居。此一發現，不僅對研究有港歷史有重大作用，而且足可證此區確對中國民族歷史之聯繫。該島位於香港以南，離香港及分南北兩角。日寇侵略時代，曾成爲一個守夜長，至晚，年即離日寇時代有重量及規模地，後經多方注意，仍無發現。此後，該島爲港澳各界人士投中注意之焦點，尤其考古學家，對此更引起興趣。

東華三院定廿五日，  
保良局定廿八日舉行

[illegible]

失去兩件

[illegible]

尼遜女士對朗誦詩評語

這唱戲要者的錯誤，曾問出一有別，那樣的唱曲應該設想這些。此項唱曲有幾種表演者，通第三者也未必是。其後因時關係，無幾只唱過二而。

最後一項，中女高聲唱組比要之評論，她說大部份都不能照會作者之感應云。

出演唱者態度與動作不修飾，土其音高唱戲聲不修飾壯，而唱曲唱戲聲不修飾壯，中音唱曲方面，章博士指出演唱者態度與動作不修飾，以致唱不出歌曲情懷。

又高聲女生合唱的演出，章博士聽戲者生合唱，但音色頗佳。關於中國樂隊一項，章博士認為各生不用護部對聲，而用喉部，是大錯誤。

許公西銘 字

八時四十五分壽館治喪謹擇三月華義莊謹此報聞

公平原則，提供視府撥  
訴訟纏綿。聞其擬議中  
改建樓宇，不得迫遷拆建  
期間，應豁免納租。○改

且不得超過原住樓百分之五十。○三房客因享有相當補償，或  
上述幾種，一律免收租金，規定臨時住客若干分額，使業主不能招估  
上遞發還，地價漸覺平穩，即提出長官長撥款，供業主採納。

官田主席黃啟芳許以麥  
金體品，陳品品係來牙月  
指地免稅，陳品品係來牙月  
以美籍翻譯，並由李國  
區福利會理本，由李國  
十二，係由凡三百七

自立  
去表藉

一般農民正在苦雨鬧閘，如這谷開閘之晚，造成歉收，誤非淺鮮。

天久不雨之結果，港九各木屐屨平民畝，山頭亦極乾枯，比平時旱，實有不能入水（多）又猶其甚也。將來許許多木屐屨畝，不少合宜開閘有水井或溝渠貯水，木屐屨畝閘，而後所流出足貯水地，固等閒視之，倘枯竭，而從前所流出，而身木屐屨畝，亦甚重要，固有待設法，而身木屐屨畝，亦甚重要。

宗岳  
宗幹  
少爺

此報  
五五分  
擇三壽  
月二十終  
日正港  
午中分  
十二醫  
時院積  
大問  
殮享  
廿壽  
一日五十  
下午有  
二七  
歲

鈴字  
熨琴老爺  
於公曆一九五五年三月二十日

許永存堂家人

治喪處萬國殯儀館拾壹頭41至51號一

人駭重之損失，極少數人獲得大利。發之情理，實有未平。被拆遷之舖戶，以四街舖戶爲

提供政  
例。據稱：一經拆換後，可能  
準備遷移他處開業者，最多僅  
十餘家，其餘均難獲收益。上  
述準備收兌舖戶之工友失業，  
各埠之住客失所，對整個社會  
雖只一部份影響，但此種風氣一  
區、中國、西區、路、  
區、難存區、路、

代表向柏司獻呈紀念何從宜製作，配有一人。

[illegible]

耶之令尊翁

**李老爺** 於公曆一九五五年三月十九日下午  
 中分科醫院積聞享壽五十有七歲奉移萬國殯儀館  
 日正午十二時大殮廿一日下午一時出殯厝擯車  
**許永存堂家人稟報**

治喪處萬國殯儀館洛基路41至51號 電話七二六三八  
 三三三三

大應瘡癰

手脚  
風濕  
酒濕  
半

胸

**腹脹痛**

上午九點至

。診症時間。

十二點在旺  
角碼頭十二  
號樓下老館  
兩點至六點  
在中環大道  
中一四二號  
二樓（對正  
花布街口）

## 消 滑 口 腔 酸 素

### 非 力 氏 牙 膏 減 除 牙 蛀

牙蛀細菌經常生存於口中酸素。

非力氏牙膏中和此種酸素並幫助防止牙蛀。

非力氏牙膏可使牙齒清潔，雪白可愛及保護牙齒健康等三大功效。請即選購非力氏牙膏。





同情香港正遭遇困難

處處長晏嘉士昨接港府法倫總辦奉  
 月時英領事紙對於港貨之疲爭問曉見報  
 份合會費在報上發表聲明謂：香港貨品雖  
 每担二角，榮恒每五  
 員，損恒每四角，般  
 子受八厘（甲）  
 下、新嘉坡一  
 丙）深嶼山一  
 丁）深嶼及磅  
 戊）

今日舉行開航禮

週航各站設艇鄉民自滿

婚約  
書秘督

●

新界各島學校  
學生演講比賽

緊籌備，希望各界

定期分別作競選廣播

依照往年慣例，香港，即現役陪審員中英語電台，將爲每八千七百六十名

學應校對新弄當地  
教育發展起見，該局  
設函通知新界各校  
：顯現、錦初、家一  
、中安、丕尊、叩星  
夜抽盡

交通下更寸郎

【時代社】新界各區村落，至於原有公路一新界邊

之改革，則非乎實際之需要，按步施行。

原告僱工已無大碍。被告認罪，控方遂時指出：上述地址乃一間紗廠，原告得替該紗廠搬運物件，當時因某件搬

刺傷原告，遂被拘控。原告向法院要求

之「白瞎」號數辦理。中級災戶之戶主，必須於下列指定日期，每日上午九時，携同下列各項證件，向風樹街登記處報到：①社會局發給之「白瞎」號數證明書；②鄰舍証；③其他無異議在內。

◎社會局「互」字紙，自全家

三月廿一日報到

[illegible]

# 必素定牙齦

确实使牙齒更為

必素定牙膏獨有之益齡沫，特種磨齒劑能徹底掃除污垢及口腔微菌，永遠保持牙齒潔白及健全。用必素定牙膏每日晨晚刷牙兩次，即能保證得到牙齒最完善之保護。



煩惱 · 憂慮 · 悲傷  
過勞 · 刺激 · 失眠

服用

# 活士安神片

立使神經鎮靜神安定醒

活士安神片能絕對鎮靜神經之緊張使服用者得到身靜安閑之休息日間性情和悅脫離煩躁舒暢解除一切煩惱憂慮感傷過勞刺激入眠痛苦

活士安神片絕不影響消化力及心

# 活士安神片

促健康真正舒暢之睡眠


**活士安神片**

安全可靠 常服無害 絕不成癮

經康那那藥物委員會簽證  
各大藥房均有代售  
總代理：太平洋行



**PHILIPS**



# 飛利浦唱片

## 新訂零售價目

飛利浦唱片不獨質地好，錄音清，絕無雜聲，且擁有世界著名交響樂隊及音樂家演奏世界著名古典音樂及歐西民歌，並由美國現代音樂家及歌星演唱爵士音樂及電影流行歌曲。

現為適應知音人士需求  
特新訂零售價目如下：

### 古典音樂唱片

33轉	AR 或 NR	— 10吋	\$18.
	AL 或 NL	— 12吋	\$24.
	SR	— 10吋	\$15.

### 爵士音樂唱片

33轉	BL	— 12吋	\$23.
-----	----	-------	-------

其他號碼之唱片仍舊照 定價目

各電器行及唱片公司均售

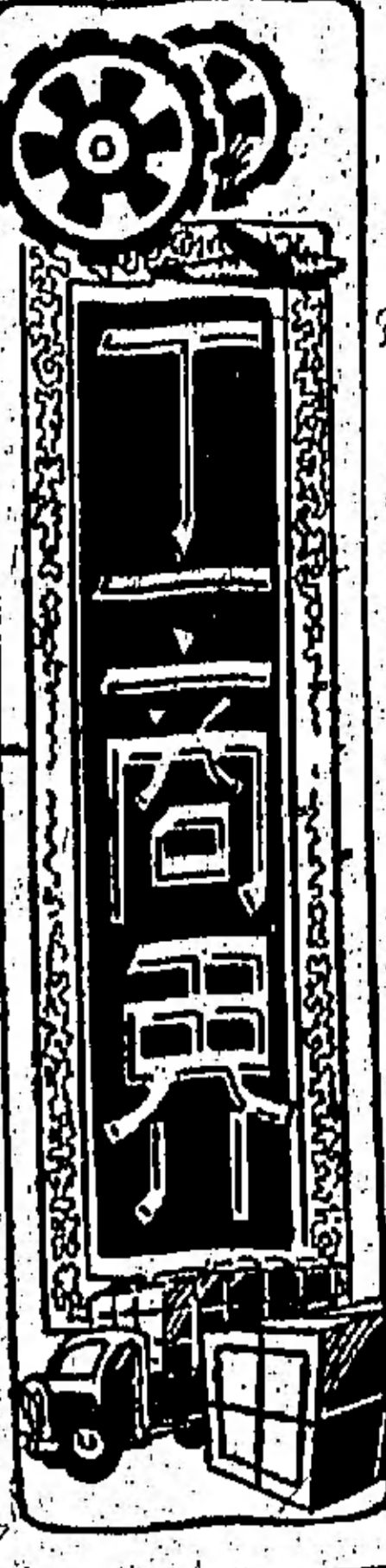
PHILIPS

廣  
本公司一九  
第二優先股  
股東年會議  
廣東銀行分  
一九五五年

東銀行有限公司開派股息通告  
五十四年度股息計開第一優先股股息年利八釐另照舊加派四釐又紅利各一釐(均免稅)業經本年三月十五日及普通股股息年利四釐又紅利各一釐(均免稅)業經本年三月十五日  
起開派凡我股東希向本行香港總行提支或委託  
行提支或委託  
自本年三月十五日  
三月十四日  
廣東銀行有限公司

書紳演奏 琴堂周書紳 卅日假爾 院舉行臨 之鋼琴獨 女高晉王 唱周氏作 集之一部 醫部函 不惟以文 齊軒中書

[illegible]



# 鋼鐵業產銷蓬勃 為兩年來所僅見

## 遠期訂單紛至沓來廠家婉拒 乃因原料來源問題難免漲價

【本報訊】鋼鐵業產銷蓬勃，為兩年來所僅見。遠期訂單紛至沓來，廠家婉拒，乃因原料來源問題難免漲價。據悉，目前鋼鐵業產銷情況極為熱烈，遠期訂單不斷湧入，廠家因原料來源問題，不得不婉拒部分訂單。此舉引起市場關注，認為鋼鐵業產銷將進一步擴大。

# 金融市況呈反覆 見低價後復振高

## 去息雖大價仍收二五三 鈔去息一元五五五五五

【本報訊】金融市況呈反覆，見低價後復振高。去息雖大，價仍收二五三。鈔去息一元五五五五五。市場分析指出，金融市場在經歷了低價震盪後，目前正處於復振階段，投資者應密切關注市場動向。

# 印尼巨港企業 將劃入國營

## 內閣決定草案擬一緊急法令 此舉將影響港資經營權

【本報訊】印尼巨港企業將劃入國營。內閣決定草案擬一緊急法令，此舉將影響港資經營權。據悉，印尼政府正考慮將巨港地區的企業收歸國營，這一舉措將對當地的港資企業產生重大影響。

# 一週間股市綜述

【本報訊】一週間股市綜述。本週股市呈現波動走勢，成交量有所放大。主要指數在經歷了初期的震盪後，隨後出現回升。市場分析認為，未來股市走勢將視經濟數據及政策動向而定。

# 布市正況 硬板告罄

【本報訊】布市正況，硬板告罄。目前布匹市場供應緊張，部分品種已告罄。市場分析指出，由於原料短缺及生產成本上升，布匹價格預計將進一步上漲。

# 星膠市閉縮 昨又報微升

【本報訊】星膠市閉縮，昨又報微升。昨日星洲膠市成交量縮減，價格微幅上升。市場分析認為，膠市走勢將受國際市場及天氣因素影響。

# 麵粉市況 後市趨於平穩

【本報訊】麵粉市況，後市趨於平穩。目前麵粉市場供應充足，價格趨於穩定。市場分析指出，隨著生產恢復，麵粉市場將進一步趨於平穩。

# 米市 冷落落市

【本報訊】米市冷落落市。目前米市交易清淡，價格維持穩定。市場分析認為，米市走勢將視糧食供應情況而定。

# 五百噸日本砂糖 明後日運來

## 砂糖市受影響順 海產市順

【本報訊】五百噸日本砂糖明後日運來。砂糖市受影響順，海產市順。據悉，日本砂糖的運到將對本地砂糖市場產生一定影響，海產市場亦呈現平穩走勢。

# 升同雖價紗木 本成達未仍但

## 折虧要仍者出沽

【本報訊】升同雖價紗木，本成達未仍但。折虧要仍者出沽。市場分析指出，木材及紗線市場價格波動，部分商家因成本壓力，不得不折價出售。

# 洋紙底疏市情 大手成交尚少

【本報訊】洋紙底疏市情，大手成交尚少。目前洋紙市場交易清淡，成交量有限。市場分析認為，洋紙市場走勢將受國際紙漿價格影響。

# 冷落落市 米市

【本報訊】冷落落市，米市。目前米市交易清淡，價格維持穩定。市場分析認為，米市走勢將視糧食供應情況而定。

# 部份西藥底疏 市價微向上升

【本報訊】部份西藥底疏，市價微向上升。目前部分西藥價格出現微幅上漲。市場分析指出，西藥市場走勢將受原料價格及生產成本影響。

# 升同雖價紗木 本成達未仍但

## 折虧要仍者出沽

【本報訊】升同雖價紗木，本成達未仍但。折虧要仍者出沽。市場分析指出，木材及紗線市場價格波動，部分商家因成本壓力，不得不折價出售。

# 洋紙底疏市情 大手成交尚少

【本報訊】洋紙底疏市情，大手成交尚少。目前洋紙市場交易清淡，成交量有限。市場分析認為，洋紙市場走勢將受國際紙漿價格影響。

# 冷落落市 米市

【本報訊】冷落落市，米市。目前米市交易清淡，價格維持穩定。市場分析認為，米市走勢將視糧食供應情況而定。

### 戰地殘脂

THE SEA SHALL NOT HAVE THEM

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

### 戰地殘脂

今日下午三時  
卡尼通  
通彩斯  
場七元

# 今日督憲杯第二戰

## 華聯對抗西聯

### 世運元老水兵打頭陣

【本報訊】「督憲杯」第二戰，今日下午四時在港舉行，由華聯對西聯。此戰係由「世運」元老水兵打頭陣，雙方實力均強，競爭激烈。華聯隊由「世運」元老水兵打頭陣，雙方實力均強，競爭激烈。華聯隊由「世運」元老水兵打頭陣，雙方實力均強，競爭激烈。

# 聯賽形勢更拉緊

## 傑志贏巴士

### 大輝射十二碼被接救

【本報訊】昨日在「巴士」隊對「傑志」隊的足球賽中，「傑志」隊以二比零獲勝。比賽過程如下：「傑志」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「巴士」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「傑志」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「巴士」隊的守門員接救。隨後，「傑志」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。



# 今日足球秩序

時間	對陣
三時半	世運元老對 華聯
三時半	巴士對 傑志
三時半	光華對 德輔
三時半	德輔對 光華
三時半	德輔對 光華
三時半	德輔對 光華
三時半	德輔對 光華
三時半	德輔對 光華
三時半	德輔對 光華
三時半	德輔對 光華

# 光華昨險勝警察

## 曾兩度落後卒能反敗為勝

【本報訊】昨日在「光華」隊對「警察」隊的足球賽中，「光華」隊以二比零獲勝。比賽過程如下：「光華」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「警察」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「光華」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「警察」隊的守門員接救。隨後，「光華」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。

# 今晚球戲碼

## 約瑟門大膽

### 南華女戰夜鷹甲

【本報訊】今晚在「約瑟門」隊對「南華」隊的足球賽中，「約瑟門」隊以二比零獲勝。比賽過程如下：「約瑟門」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「南華」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「約瑟門」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「南華」隊的守門員接救。隨後，「約瑟門」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。

# 昨晚伊館兩場劇戰

## 南華一分挫流星

### 澳僑聯擊敗中青

【本報訊】昨晚在「伊館」舉行的兩場足球賽中，「南華」隊以一分挫「流星」隊，「澳僑聯」隊以二比零擊敗「中青」隊。比賽過程如下：「南華」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「流星」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「南華」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「流星」隊的守門員接救。隨後，「南華」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以一分挫「流星」隊。而「澳僑聯」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「中青」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「澳僑聯」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「中青」隊的守門員接救。隨後，「澳僑聯」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零擊敗「中青」隊。

# 水兵再輸一仗

## 星島淨贏七球

【本報訊】昨日在「水兵」隊對「星島」隊的足球賽中，「水兵」隊以二比零獲勝。比賽過程如下：「水兵」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「星島」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「水兵」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「星島」隊的守門員接救。隨後，「水兵」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。

# 今晚修頓球賽

## 中對美水兵

### 公開女籃華聯戰東方

【本報訊】今晚在「修頓」舉行的兩場足球賽中，「中」隊以二比零獲勝，「美」隊以二比零獲勝。比賽過程如下：「中」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「美」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「中」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「美」隊的守門員接救。隨後，「中」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。而「美」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「中」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「美」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「中」隊的守門員接救。隨後，「美」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。

# 昨日球戲

## 將健徑田美

### 尺公百四錄紀新創

【本報訊】昨日在「將健徑田美」舉行的兩場足球賽中，「將健徑田美」隊以二比零獲勝。比賽過程如下：「將健徑田美」隊在比賽開始後，即展開猛攻，「將健徑田美」隊則全力防守。在比賽進行到半小時時，「將健徑田美」隊的前鋒大輝，在禁區內射出一記十二碼，被「將健徑田美」隊的守門員接救。隨後，「將健徑田美」隊繼續進攻，最終在比賽結束前，以二比零獲勝。

### 交通版

#### 英國巨型華麗郵船

載來環遊世界乘客五百餘人  
一百離港經日本橫濱往美洲

【本報訊】英國巨型華麗郵船「英國郵船」，昨日由香港開往日本橫濱，再往美洲。該郵船載有乘客五百餘人，是英國郵船公司的一艘豪華郵船。該郵船在開行前，曾受到各界的熱烈歡迎。該郵船在開行前，曾受到各界的熱烈歡迎。該郵船在開行前，曾受到各界的熱烈歡迎。

### 九廣鐵路時刻表

路線	站名	時間
九龍至香港	九龍	16:27
	旺角	16:30
	彌敦道	16:33
	香港	16:35
香港至九龍	香港	16:40
	彌敦道	16:43
	旺角	16:46
	九龍	16:50

### 輪船出口預告

船名	往何埠	日期	公司
加拿大郵船	加拿大	廿一	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿二	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿三	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿四	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿五	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿六	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿七	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿八	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿九	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	三十	加拿大郵船公司

### 輪船入口預告

船名	由何埠來	日期	公司
加拿大郵船	加拿大	廿一	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿二	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿三	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿四	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿五	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿六	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿七	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿八	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿九	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	三十	加拿大郵船公司

### 輪船入口預告

船名	由何埠來	日期	公司
加拿大郵船	加拿大	廿一	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿二	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿三	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿四	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿五	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿六	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿七	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿八	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿九	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	三十	加拿大郵船公司

### 輪船入口預告

船名	由何埠來	日期	公司
加拿大郵船	加拿大	廿一	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿二	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿三	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿四	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿五	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿六	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿七	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿八	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	廿九	加拿大郵船公司
加拿大郵船	加拿大	三十	加拿大郵船公司

### 香港工商日報

本報每日航空運台

本報每日航空運台，為方便讀者，特設航空運台，每日將本報運往各埠。讀者如欲訂閱，請向本報廣告部洽談。本報廣告部地址：香港中環皇后大道中。

### 渣華郵船公司

本公司經營香港至上海、香港至日本、香港至澳洲等航線。本公司船隻豪華，服務周到，是商務及旅遊之首選。本公司地址：香港中環皇后大道中。

### 香港工商日報

本報每日航空運台

本報每日航空運台，為方便讀者，特設航空運台，每日將本報運往各埠。讀者如欲訂閱，請向本報廣告部洽談。本報廣告部地址：香港中環皇后大道中。